



Accord sur la Conservation  
des Albatros et des Pétrels

À l'attention des : Membres du Comité consultatif  
Points de contact nationaux de l'ACAP  
Participants à la réunion

### **Circulaire 3 de la réunion du CC11 – Rappel concernant l'inscription, réunion des chefs de délégation, atelier sur les ORGP et informations locales sur Florianopolis**

#### **Rappel concernant l'inscription**

Il est rappelé aux Parties, aux États de l'aire de répartition non Parties et aux Observateurs que les informations relatives à leurs représentants doivent être transmises au Secrétariat avant la réunion (courrier électronique : [secretariat@acap.aq](mailto:secretariat@acap.aq)). Il est demandé à tous les participants, y compris les délégués parrainés de remplir le formulaire d'inscription sur le [site web de l'ACAP](#) avant le 15 avril pour nous aider à préparer les réunions.

#### **Réunion des chefs de délégation**

Il est rappelé aux membres du Comité consultatif que le dimanche 12 mai 2019, en fin d'après-midi/en soirée (heure à confirmer), une réunion des chefs de délégation aura lieu à l'hôtel. L'ordre du jour de la réunion des Chefs de délégation sera communiqué à l'approche de la date de la réunion. L'interprétation sera assurée comme lors des années précédentes.

#### **Atelier des ORGP**

Comme annoncé dans la circulaire 2, un atelier se tiendra le dimanche 5 mai (la veille de la réunion du Groupe de travail sur la capture accessoire d'oiseaux de mer) pour discuter de la stratégie d'engagement de l'ACAP avec les Organisations régionales de gestion de la pêche (ORGP) et la réviser. L'atelier se déroulera au même endroit que la réunion du CC11 (la salle Léonard de Vinci à l'Hotel Il Campanario Villaggio) le dimanche 5 mai de 9h à 15h. L'objectif de l'atelier est de discuter et d'identifier les moyens les plus efficaces pour l'interaction avec les ORGP thonières pendant la période triennale en cours (2019-2021) afin de réaliser les objectifs de conservation de l'ACAP. Les résultats de l'atelier seront présentés à la réunion du GTCA9 au titre du point 14 de l'ordre du jour, Coordination des activités relatives aux ORGP, en vue d'une discussion et d'un examen plus approfondis. Le plan et l'ordre du jour de l'atelier,

ainsi que les documents afférents à l'ordre du jour sont disponibles sur le [site de l'ACAP](#). Nous encourageons toutes les personnes qui envisagent de participer à l'atelier à consulter les documents en amont de celui-ci.

## Informations locales sur le Brésil et Florianopolis

Les informations relatives à Florianopolis, aux transports, à la devise, aux communications et aux points de contacts locaux sont fournies dans les annexes 1-3.

## Évènements

Le Brésil organisera une réception de bienvenue pour tous les participants au CC11 le lundi 13 mai à 19h à l'hôtel. Une présentation culturelle et un discours de bienvenue par une autorité nationale seront au programme. De plus, M. José Ventura, un pêcheur qui a inventé les lignes de banderoles Tori (lignes d'effarouchement des oiseaux), sera honoré lors de la cérémonie.

Projeto Albatroz convie chaleureusement les délégués du CC11 à une réception le mercredi 15 mai à 19h dans le salon extérieur attenant à la salle de réunion. Des en-cas et des boissons seront offerts.

### *Session de jeu sur les albatros*

Projeto Albatroz invite tous les participants à la réunion à prendre part au jeu sur le thème de l'albatros (« Albatross Game »), créé par le collectif *Young Albatross*. Il s'agit d'un jeu de société qui sert d'outil pédagogique dans lequel chaque joueur est un pêcheur et doit partir à la pêche et revenir au port sans avoir capturé d'oiseaux. C'est un jeu collaboratif où les joueurs sont soit tous perdants soit tous gagnants, il n'y a donc pas de compétition. Cette activité aura lieu le mardi 7 mai entre 19h et 20h au bar de l'hôtel. Les étudiants du *Young Albatross Collective* seront présents pour faciliter le jeu en portugais, en espagnol et en anglais

Un voyage en bateau facultatif dans la zone protégée Anhatomirim est prévu le mardi 16 mai (voir annexe 2).



Christine Bogle  
Secrétaire exécutive

Secrétariat de l'ACAP



Nathan Walker  
Président

Comité consultatif

12 avril 2019

## **ANNEX 1. GENERAL TRAVEL INFORMATION FOR DELEGATES**

### **Visa Requirements**

As the Brazilian Foreign Office bases its actions on reciprocity, visitors from some foreign countries will require a visa, obtained by applying to the nearest Brazilian Embassy or Consulate. Requirements for a tourist visa include a passport valid for at least six months from the date of arrival, one passport size photograph and a round trip ticket.

### **Who needs a Visa**

1. Citizens of foreign countries travelling to Brazil for tourism purposes usually need a visa before entering Brazil. This requirement is based on the principle of reciprocity and applies to nationals of countries that require a visa from Brazilians.

2. Citizens of countries that do not require visas from Brazilians usually do not require a visa for coming to Brazil. Countries for which a tourism visa IS NOT required for travelling to Brazil are: Andorra, Argentina, Austria, Bahamas, Barbados, Belgium, Bolivia, Bulgaria, Chile, Colombia, Costa Rica, Croatia, Czech Republic, Denmark, Ecuador, El Salvador, Finland, France, Germany, Greece, Guatemala, Guiana, Honduras, Hong Kong, Hungary, Iceland, Ireland, Israel, Italy, Liechtenstein, Lithuania, Luxembourg, Macau, Malaysia, Malta, Monaco, Morocco, Namibia Netherlands, New Zealand, Norway, Panama, Paraguay, Peru, Poland, Portugal, Philippines, Romania, Russia, San Marino, Slovakia, Slovenia, South Africa, South Korea, Spain, Sweden, Switzerland, Suriname, Thailand, Trinidad and Tobago, Tunisia, Turkey, Ukraine, United Kingdom, Uruguay, Vatican, Venezuela.

### **CHECK THE WEB SITE BELOW FOR MORE DETAILS ABOUT THE PROCESS:**

Overseas Embassies and Consulates of Brazil  
<http://embassy.goabroad.com/embassies-of/brazil>

### **Currency**

The local currency is real (R\$). The equivalent dollar exchange rate, in April 2019, is US\$ 1 to R\$3.86. Dollars and euros can be easily exchanged in hotels, authorized banks, and travel agencies. Debit cards can be used to withdraw money in local currency at ATMs. The main credit cards are accepted in Brazil. Visa, MasterCard, Diners and American Express are accepted in almost all commercial facilities.

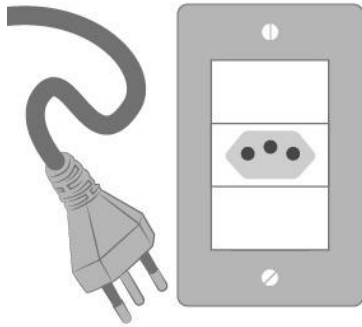
### **Voltage**

The voltage in Brazil is not standardized, and depends on each State or city. In Florianópolis, the standard voltage is 220 V.

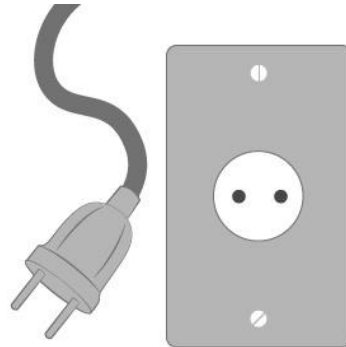
## Sockets and plugs types

There are three plugs and socket types in Brazil as follows:

Type N



Type C



Other possible configurations:



The plugs in the hotel are of this type:



### **Taxis, transport smart phone apps and car rental**

At major airports, bus stations and downtown areas, it is possible to find car rental agencies, which offer services with or without a driver. Tourists who have a foreign driver's licence are authorized to drive in Brazil when staying for less than 180 days.

Taxi prices are calculated by taximeter according to the distance travelled. (There is an additional fee after 08:00 p.m. at night, and on Sundays and holidays; a regular fee is charged otherwise). Usually taxi routes departing from international airports charge fixed rates.

Taxis apps: Uber (recommended), 99táxi, Easy taxi.

### **Tips**

Almost all bars and restaurants include the tip on the tab, but the payment is optional. If the tip has not been specified, the general rule is to pay 10% to 15% of the total amount. Taxi drivers do not expect any tips.

### **Weather**

Florianópolis is a subtropical city. Autumn lasts from March to June, with the temperature around 21°C during the day and 10°C at night.

### **Local contact**

If you need further information you can contact:

Patrícia Serafini – [patriciaserafini@gmail.com](mailto:patriciaserafini@gmail.com)

Tel: +55 (48) 996254063 (if you are calling from outside Brazil)

Tel: 021 48 996254063 (if you are calling from within Brazil)

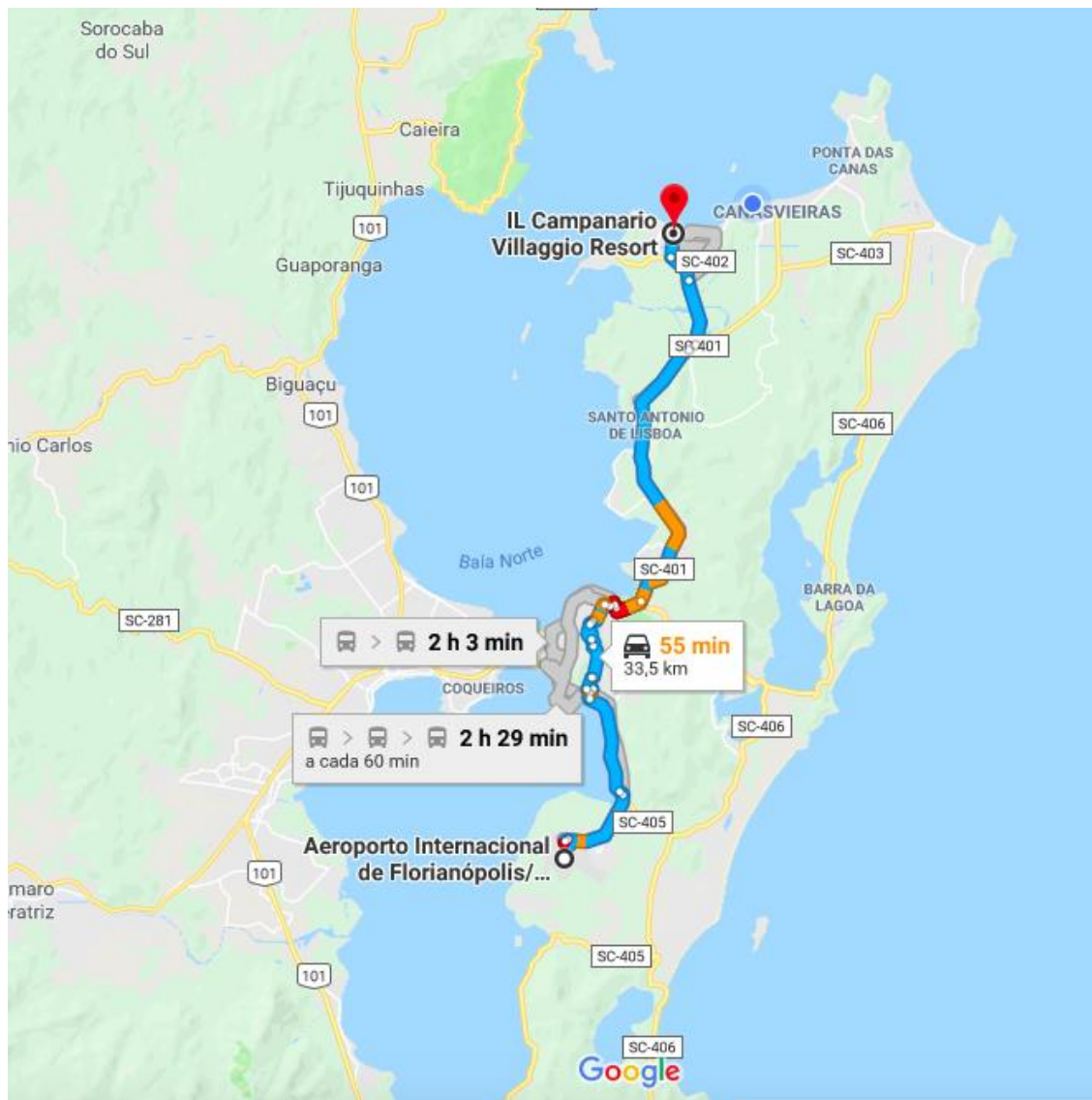
Tatiana Neves – [tneves@projetoalbatroz.org.br](mailto:tneves@projetoalbatroz.org.br)

Tel: +55 (13) 996331100 (if you are calling from outside Brazil)

Tel: 021 13 996331100 (if you are calling from within Brazil)

## ANNEX 2: HOTEL LOCATION AND AIRPORT TRANSFERS

Il Campanario Hotel is located in a neighbourhood called Jurere Internacional, in the north shore of Florianópolis. It is about 33.5 Km from the International Airport. The journey from the airport takes around 55 minutes by car. You can take a taxi or an Uber (app) service or take a transfer. The hotel offers a transfer service that you can order directly from Il Campanario Hotel reception by calling +55 (48) 3331-7200 or at <https://www.jurere.com.br/hoteis/il-campanario/>



### **ANNEX 3: OPTIONAL FIELD TRIP – BOAT TRIP TO FORTRESSES ISLANDS AROUND FLORIANOPOLIS**

Excursion to the Protected Area Anhatomirim on Thursday 16 May. This excursion is self-paid and attendance is voluntary. Delegates are requested to confirm their participation in advance. The area is an IUCN protected area category V (protected landscape/seascape). The purpose is to protect biological diversity and ensure the sustainable use of natural resources. Specific goals include protecting the feeding and breeding areas of the resident population of Tucuxi (*Sotalia fluviatilis*) freshwater dolphins, and protecting remnants of the Atlantic Rain Forest and water sources needed for survival of local fishing communities.

Note: sea conditions can be uncomfortable for those prone to sea sickness. The trip is weather dependent, and may be cancelled at short notice.

If you would like to join the trip, please respond by email to Patricia Pereira Serafini [patricia.serafini@gmail.com](mailto:patricia.serafini@gmail.com) as soon as possible.

In addition, on Thursday 16 May there will be a Jazz Festival in Florianopolis promoted by the City Hall and we would like to invite delegates to participate in these musical events that take place in Florianopolis once every year - please see <https://www.floripajazz.org/programacao/>